



小山市国際交流協会

Oyama International Exchange Association

# おやまし国際交流協会

会報 NO.50 2012.11.27

発行 小山市国際交流協会  
編集 広報部会

がい こく じん こ そだ

## 「外国人子育てふれあいサロン」オープン

11月から国際交流協会内の外国人地域支援センターに  
「外国人子育てふれあいサロン」がオープンしました。サロ  
ンにはスペイン語、ポルトガル語が話せる相談員が常駐し  
て、子育ての悩みなどの相談、支援を行っています。



相談員の空閑多三枝さん

＜持田副会長談＞ 子育てサロンのきっかけは、「子供を持つお母さんたちのサ  
ークルはないのですか」と尋ねられ、協会として、悩みや相談に応じ、仲間づ  
くりや子育てを支援する必要があると感じ発足しました。

## 2013・Oyama インターナショナル・フェスティバル実行委員会キックオフ

9月10日（土）市役所会議室で、2013年2月3日（日）に開催される  
インターナショナルフェスティバルの第1回実行委員会会合が開催されました。

今年度も昨年同様、「みんなでつくろう交流の”わ”」のテーマのもと、

1. パフォーマンス、2.世界の料理、3.体験、4写真・展示・広報、5.受付・会場

整備の5つのグループに分かれて個別に細部を詰め、実行委員会で全体調整

を実施して推進することになりました。





がいこくじん  
**外国人とのバスハイク**  
なす へいせい もり  
**「那須平成の森」**



10/2(日)、出発時は大雨でしたが、平成の森散策では雨もやみ、持参の手作り弁当に会話がはずみました。帰りに「アツ・アツ・オール・バザール」で買い物を楽しみました。



**ハロウィンパーティー**

なかこうみんかん  
**中公民館**

10月28日(日)午前、中公民館で開催しました。「スケルトン」、「ちょうちょう」の衣装を作り、みんなでゲームを楽しみました。最後にダンボールの家のトビをノックしてお菓子をもらい、満足顔の子供たちでした。国際交流員のマカーリックさん、シュワードさん、ご指導ありがとうございました。





## かいりんけんしゅう おおいづみこくさいこうりゅうきょうかい 会員研修(大泉国際交流協会)

10月3日(水) 住民の約15%を外  
国人が占める大泉町の国際交流  
協会を訪問しました。町では言葉や文  
化、習慣の違う人たちが安心して快適  
な生活が過ごせるよう、さまざまな工  
夫で多文化共生を実現しているよう  
で大変参考になる研修になりました。



## しょしんしゃえいごきょうざかい 初心者英語講座開催

9/11~10/16(全6回) 市役所別館で開催されま  
した。今回はレベルに応じて2クラスに分け、きめ細か  
い講座になりました。講師はマカーリックさん。



## えいかいわ 「英会話カフェ」オープン

市役所市民生活課では、市民が手軽に英会話に接する機  
会を提供するため9月から「英会話カフェ」をオープンし  
ました。国際交流員の4名が交替で講師をしています。



## こくさいりかいきょうしつしえん 国際理解教室支援

講師を担当された皆様、ありがとうございました。

がっこうめい じっぴ 学校名/実施日	たいしょう 対象	は けん こう し けいしょうりやく 派遣講師(敬称略)
おおやひがししょうがっこう 大谷東小学校/ 9/10~9/14	ねんせい 6年生	<ul style="list-style-type: none"> <li>なかむらともこ かんこく ・中村奉子(韓国)</li> <li>・ケラー・コスタ(ブラジル)</li> <li>あおき ・青木ジュリーブルーノ(フィリピン)</li> <li>・ロクサーン・ニベリ(オーストラリア)</li> </ul>
きぬちゅうがっこう 絹中学校/11/13	ぜんがくねん 全学年	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ケラー・コスタ(ブラジル)</li> </ul>
ままだしょうがっこう 間々田小学校	ねんせい 3年生	<ul style="list-style-type: none"> <li>なかむらともこ かんこく ・中村奉子(韓国)</li> </ul>

## インターナショナル・フェスティバルのボランティア募集

協会では来年2月3日(日)文化センターで開催されるインターナショナル・フェスティバルのボランティアの方を募集しています。お手伝いいただく内容は会場設営や「世界の料理」コーナーなどです。会員の方でボランティアご希望の方は協会事務所まで連絡をお願いします。



受付



料理販売



会場飾りつけ



会場設営

電話 : 0285-23-1042

E-Mail: oyama6iea@tvoyama.ne.jp

## ☆今後の行事予定(2012年12月~2013年3月)

- 日本語教授法講座 来年開催で日程調整中
- スペイン語講座 2月9日~3月9日(土)(全5回) 会場未定
- 日本文化紹介 2月15日(金) 真壁の雛祭り
- インターナショナル・フェスティバル 2月3日(日) 小山市立文化センター

なお、行事予定は協会ホームページにもアップしていますので、ご覧ください。

URL <http://homepage2.nifty.com/oyamaiea/toppage.html>

## ----- INFORMATION -----

協会では外国人のために教室を開設しています。言葉で困っている外国人の方にぜひお勧めください。

日本語教室	曜日・時間	会 場	連 絡 先	会 費
とびらの会	金 19:00~20:30	中央公民館	23-1282 青木	1回 200 円
マンディサークル	月 10:00~11:30	勤労青少年ホーム	45-4526 山中	1回 200 円
身につく日本語教室	水 10:00~11:30	協会事務所	27-2868 内山	1回 200 円

日本人のためにも外国語サークルがあります。

サークル	曜日・時間	会 場	連 絡 先	会 費
ロス・コンパニエロス	土 10:00~11:30	社団室	49-0488 持田	月 2,000 円
初級英語	土 13:30~15:00	協会事務所	25-2621 深町	月 2,000 円
中国語学習会	第1, 2, 3の木曜日 19:00~20:30	ボランティア支援 センター	21-1397 福富	年 24,000 円

\* 上記のほか「小山国際交流会」(おいふあ)でも日本語教室を開設しています。 連絡先 TEL 25-6510

## 連 絡 先

小山市国際交流協会 事務局 ; 市役所市民生活課 電話 : 22 - 9278 FAX : 22 - 8972 事務所 電話・FAX : 23 - 1042 E-Mail: <a href="mailto:oyama6iea@tvoyama.ne.jp">oyama6iea@tvoyama.ne.jp</a>	小山市国际交流协会 事務局 ; 市役所市民生活课 电话 : 22 - 9278 FAX : 22 - 8972 事務所 电话・FAX : 23 - 1042 E-Mail: <a href="mailto:oyama6iea@tvoyama.ne.jp">oyama6iea@tvoyama.ne.jp</a>	Centro de confraternização Internacional de Oyama Oyama/Seção de vida(dia-a- dia) dos Cidadãos TEL : 22 - 9278 FAX : 22 - 8972 Oficina TEL・FAX: 23-1042 E-Mail: <a href="mailto:oyama6iea@tvoyama.ne.jp">oyama6iea@tvoyama.ne.jp</a>	Oyama International Exchange Association Secretariat: Shimin Seikatuka, Civil Affairs Section TEL : 22 - 9278 FAX : 22 - 8972 Office TEL・FAX: 23-1042 E-Mail: <a href="mailto:oyama6iea@tvoyama.ne.jp">oyama6iea@tvoyama.ne.jp</a>
--	--	--	---

